



04 77 48 77 48
fdl.saint-etienne.fr

ville de
Saint-Étienne

30

Fête du Livres

DE SAINT-ÉTIENNE

●●● les mots en scène

16 > 18 octobre 2015

#FDLsaintetienne

LE PROGRAMME



Fête du Livre

Soufflons, ensemble, 30 bougies



La Fête du Livre de Saint-Étienne a 30 ans !

L'amour de la lecture, du livre et de ses auteurs n'est pas, dans notre cité, un vain mot puisque ce sont, chaque année, plus de 100 000 visiteurs qui montrent leur attachement à cette fête.

Créée en 1986 par l'incroyable Jacques Plaine, invité d'honneur, comme il se doit, de cette édition, la Fête du Livre est l'occasion pour un public de tous âges de rencontrer des auteurs prestigieux, des personnalités du monde de l'édition et les indispensables libraires. Populaire, elle a su se renouveler année après année pour devenir ce grand rendez-vous littéraire stéphanois.

C'est une déambulation urbaine passionnante, sur 5 sites désormais, qui associera, grande nouveauté 2015, sous forme d'un "OFF", les acteurs associatifs et culturels, commerces et entreprises de Saint-Étienne.

Oui, c'est toute une ville qui, à l'instar de la dernière Biennale Internationale Design Saint-Étienne, va célébrer, à l'unisson et avec enthousiasme, le livre et la lecture.



Gaël Perdriau
Maire de Saint-Étienne
Président de Saint-Étienne Métropole

Sommaire

La Fête du Livre : 30 ans de passion du livre et de la lecture	4
Vos hôtes de marque	5
Vivez Les Mots en scène	6
Plongez dans la rentrée littéraire !	12
La Fête du Livre en 2020	18
Devinez qui vient déjeuner à la Fête du Livre ?	19
Le Carré Numérique	20
Les pages des petits lecteurs	22
Les OFF	24
Les Festivités	25
Les Prix littéraires	26
Les partenaires	27

HORAIRES D'OUVERTURE

VENDREDI 16 OCTOBRE : 9H/19H - SAMEDI 17 OCTOBRE : 10H/19H

DIMANCHE 18 OCTOBRE : 10H/18H

la Fête du Livre en ville



#FDLsaintetienne

Ce programme est non exhaustif et sous réserve de l'annulation des auteurs ainsi que des changements d'horaires indépendants de notre volonté.
Retrouvez votre programme complet mis à jour sur : fdl.saint-etienne.fr



Fête du Livre

30 ans de passion du livre et de la lecture



La Fête du Livre invite ses publics fidèles, ses lecteurs enthousiastes, les partenaires qui l'accompagnent et tous ceux qui, petits et grands, lui font honneur chaque année.

De nombreuses surprises émailleront les journées des 16, 17 et 18 octobre. Ne les manquez pas !

Boutiques officielles

Deux boutiques Fête du Livre sont à votre disposition dans la Grande Librairie, place de l'Hôtel de Ville, et à l'Espace Jeunesse, place Jacquard.

DÉCOUVREZ LES OBJETS COLLECTORS DE LA FÊTE DU LIVRE 2015 : carnets petits et grands formats, crayons de papier, affiches en édition limitée...

Le Catalogue, le livre anniversaire



La Fête du Livre publie un ouvrage anniversaire mille et un souvenirs vous parleront de vous, de Saint-Étienne et de vos livres préférés...

Disponible en librairie dès le 15 SEPTEMBRE et sur la Fête dans les boutiques officielles (12 €).

Personnages cultes

Héros et héroïnes de la littérature donnent une saveur romanesque à cette édition exceptionnelle. Croisez-les sur tous les sites. Homère en personne racontera son *Odyssee* et vous priera de lire en sa compagnie. Il sera installé place Jean-Jaurès.

Les cabinets de curiosité de la Fête

Entre autres merveilles à découvrir, DES CABINETS DE CURIOSITÉ SITUÉS PLACE JEAN-JAURÈS face à La Gayola, théâtre des Mots en scène. Vous y découvrirez de petites expositions.

Picorez des livres dans des bibliothèques à ciel ouvert

LISEZ, ÉCHANGEZ, FAITES DÉCOUVRIR... Trois colonnes Morris sont installées afin que vous échangiez vos lectures préférées en libre accès. Rendez-vous places du Peuple, de l'Hôtel de Ville et Jacquard.

Vos hôtes de marque

Pour son édition anniversaire, la Fête du Livre de Saint-Étienne convie trois parrains prestigieux, amis du livre et de la lecture.



Patrick Poivre d'Arvor Parrain de la 30^e Fête du Livre

Grand reporter et auteur, observateur de la vie littéraire française, Patrick Poivre d'Arvor dédicacera son roman *Un homme en fuite*, paru aux éditions Robert Laffont.

RETROUVEZ LE :



• **Un homme en fuite**
Samedi 17 octobre à 14h35
La Gayola - place Jean-Jaurès
Mots en scène proposé par la Compagnie De l'âme à la vague.

• **Fuir le bonheur de peur qu'il ne se sauve**
Samedi 17 octobre à 17h45
Conférence **Salle Aristide Briand**
Hôtel de Ville.

• **Dédicace exceptionnelle**
Dimanche 18 octobre à 11h
Carré Numérique - place Dorian (voir page 21).



Jacques Plaine Invité d'Honneur

Créateur de la Fête du Livre de Saint-Étienne, Jacques Plaine dédicacera son ouvrage *Souvenirs d'un libraire*, paru aux éditions du Cherche-Midi.

RETROUVEZ LE :



• **Dédicace exceptionnelle**
Samedi 17 octobre à 11h
Carré Numérique - place Dorian (voir page 21).

• **Souvenirs d'un libraire**
Dimanche 18 octobre à 17h20
La Gayola - place Jean-Jaurès
Mots en scène proposé par le Collectif 7.



Gaëlle Nohant Marraine du Festival Les Mots en scène

Auteure de *La part des flammes*, aux éditions Héloïse d'Ormesson, Gaëlle Nohant représente le festival Les Mots en scène.

RETROUVEZ LA :



• **Dédicace exceptionnelle**
Samedi 17 octobre à 14h
Carré Numérique - place Dorian (voir page 21).

• **La part des flammes**
Samedi 17 octobre à 17h20
La Gayola - place Jean-Jaurès
Mots en scène proposé par l'Ensemble Romana.

• **L'histoire veille sur nous**
Dimanche 18 octobre à 14h45
Conférence **Salle Aristide Briand** - Hôtel de Ville.

Inauguration de la Fête du Livre

Samedi 17 octobre 9h
LA GAYOLA - PLACE JEAN-JAURÈS

En présence de :
Gaël Perdriau, Maire de Saint-Étienne
Marc Chassaubéné, Adjoint aux Affaires Culturelles
Patrick Poivre d'Arvor, Parrain de la 30^e édition
Jacques Plaine, Invité d'Honneur
Gaëlle Nohant, Marraine des Mots en scène

Un concert de jazz vous y sera offert ainsi qu'une petite collation.



Vivez Les Mots en scène 2015 !

ENTRÉE LIBRE SANS RÉSERVATION
Rendez-vous un quart d'heure avant
le début de chaque *Mots en scène* !

La Fête du Livre de Saint-Étienne célèbre la rentrée littéraire en lui dédiant des mises en espace uniques et inédites de romans, BD, livres jeunesse...

La Comédie de Saint-Étienne, ainsi que les compagnies théâtrales du territoire, soulignent la richesse et l'originalité de la production éditoriale française mais aussi la puissance de la création littéraire en présence des auteurs et du public dans l'esprit de Jean Dasté, père de la décentralisation théâtrale.

*Ces mises en espace permettent de saisir les univers
des auteurs d'une manière sensible et innovante.*

Pendant trois jours, vous assisterez sous le Magic Mirrors, appelé "La Gayola", place Jean-Jaurès, à des spectacles-rencontres à la pointe de la saison littéraire. À l'issue de chaque spectacle, une dédicace est organisée afin de rencontrer les écrivains.

Vendredi 16 OCTOBRE



14h/15h

U4

[ADOLESCENT]

D'Yves Grevet, Carole Trébor, Florence Hinckel et Vincent Villeminot. Éditions Syros Nathan. Par la compagnie La Peau de l'Ours, suivi d'un échange animé par Jean-Antoine Loiseau.

La fin du monde vécue par 4 ados survivants. Fascinant et intrigant.

15h10/16h

Intimités

[TOUS PUBLICS]

Textes rédigés par des lycéens d'Étienne Mimard. Par les élèves du Conservatoire Massenet de Saint-Étienne.

En partenariat avec le Musée d'Art Moderne et Contemporain de Saint-Étienne Métropole et diverses structures d'éducation populaire de la Ville.

Projet collectif accessible à tous les amoureux de Saint-Étienne, ces textes sont d'une remarquable maturité. Surprenant et très réussi.

**2^e session dimanche 18 octobre à 14h
dans le Patio de l'Hôtel de Ville.**

Samedi 17 OCTOBRE



10h/10h45

**Mic Mac
au manoir**

[JEUNESSE]

Pronto - Éditions Actes Sud Junior. Par la compagnie Halte.

10h55/11h40



**La voiture noire
du désir**
**[NOUVELLES -
TOUS PUBLICS]**

Madeleine Chapsal
Éditions Flammarion.
Par le Collectif X.

Ces nouvelles pleines d'humour, d'amour et de lucidité ont le charme propre au style de l'auteure. Prestigieux !

11h50/12h35

Ligne et fils

[FICTION - TOUS PUBLICS]

Emmanuelle Pagano - Éditions P.O.L.
Par la compagnie Les Lumas.

L'Ardèche, la soie et l'eau sont les personnages principaux de ce récit. Somptueux.

12h45/13h30



2084

[ROMAN - ADULTES]

Boualem Sansal
Éditions Gallimard.
Dirigé par Julien Rocha,
La Comédie de Saint-Étienne.

En résonance à 1984, fameux ouvrage de George Orwell, Boualem Sansal signe un roman vrai. Limpide et d'une effroyable lucidité.

13h40/14h25

L'aventure de la méthode
[ESSAI - TOUS PUBLICS]

Edgar Morin - Éditions du Seuil.
Dirigé par Matthieu Cruciani,
La Comédie de Saint-Étienne.

Après une vie de recherches et d'écriture, Edgar Morin publie le bréviaire de sa *Méthode*. Éblouissant.

14h35/15h20

Un homme en fuite
**[ROMAN - TOUS
PUBLICS]**

Patrick Poivre d'Arvor
Éditions Robert Laffont.
Par la compagnie
De l'âme à la vague.

Ce roman est aussi un livre de vérité sur soi. Fascinant.



15h30/16h15

Là où s'arrête la Terre
[ROMAN - TOUS PUBLICS]



Sylvie Le Bihan
Éditions du Seuil.
Par Lynda Devanneaux.
Fiction sur l'état amoureux, sa dépendance, sa libération, ce roman allègre célèbre les rencontres. Brillant et caustique.



17h20/18h05

La part des flammes
[ROMAN - TOUS PUBLICS]

Gaëlle Nohant - Éditions Héloïse d'Ormesson.
Par l'Ensemble Romana.

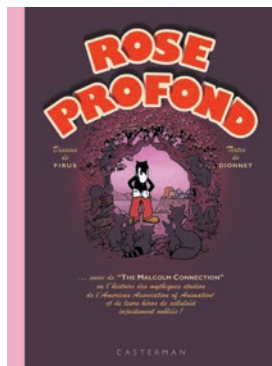
L'incendie du Bazar de la Charité à Paris en 1897 raconté comme si vous y étiez. Romanesque en diable.

18h15/19h

Rose Profond
[BANDE DESSINÉE - PUBLIC AVERTI + DE 16 ANS]

Jean-Pierre Dionnet et Michel Pirus - Éditions Casterman.
Par la Quincaillerie Moderne.

Livre de chevet, autoportrait, chef d'œuvre de l'honorable Dionnet et du fier Pirus. Coquin et provocateur.



ENTRÉE LIBRE SANS RÉSERVATION
Rendez-vous un quart d'heure avant le début de chaque *Mots en scène!*

Dimanche
18 OCTOBRE



10h/10h45

Papa sur la Lune
[JEUNESSE]

Adrien Albert - Éditions L'École des Loisirs.
Par la compagnie Cœur d'Art & Co.
Hypersensible, cette histoire parle à tous les enfants et leurs parents.

10h55/11h40

Maman a tort
[POLICIER - ADULTES]

Michel Bussi - Éditions Presses de la Cité.
Par la compagnie Les Lumas.



Michel Bussi

L'art hypnotique de Michel Bussi, merveilleux conteur.

11h50/12h35

Ceux qui reviennent
[ROMAN - TOUS PUBLICS]

Maryline Desbiolles
Éditions du Seuil.
Par la compagnie Spell Mistake.
L'auteur compositeur de musique de film occupe une place rare et privilégiée. Ce livre émouvant lui rend hommage. Musical et émouvant.



Maryline Desbiolles

13h40/14h25

Otages intimes
[FICTION - ADULTES]

Jeanne Benameur
Éditions Actes Sud.
Dirigée par Cécile Vernet, La Comédie de Saint-Étienne.
Qu'advient-il des victimes de prises d'otage ? Réflexions sur l'enfermement et la liberté. Passionnant.



16h25/17h10

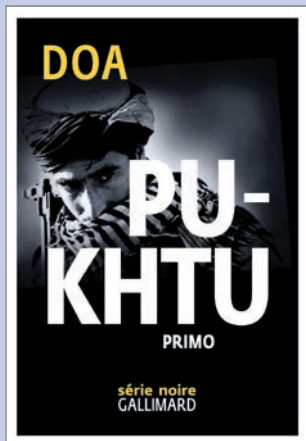
Le retour de Madame Néandertal
[ESSAI - TOUS PUBLICS]



Pascal Picq
Éditions Odile Jacob.
Par la compagnie La Commune.
Pascal Picq ressuscite nos ancêtres. Ils ont beaucoup à dire sur notre monde. Savant et drôle.



14h35/15h20



Pukhtu [POLICIER - ADULTES]

DOA - Éditions Série Noire Gallimard.
Par la compagnie Malgraine.

Ce maître de la Série Noire vous emmène bien plus loin que vous ne le croyez. Subtil et plein d'acuité sur le monde.

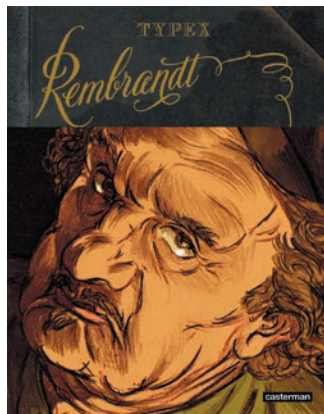
15h30/16h15

Rembrandt

[BANDE DESSINÉE - TOUS PUBLICS]

Typex - Éditions Casterman.

Par la compagnie Vladimir Steyaert.



Oser raconter la vie du peintre en images ? C'est possible et c'est magistral. Merveilleux !



16h25/17h10

Les rêveurs lunaires

[BANDE DESSINÉE SCIENTIFIQUE - TOUS PUBLICS]



Cédric Villani et Edmond Baudoin
Éditions Gallimard/Grasset.

Par la compagnie LaLaLa Chamade.

Vous rêviez d'une BD savante, drôle, innovante ? Les célèbres Villani et Baudoin l'ont fait. Irrésistible.



© Ville de Saint-Étienne



**ENTRÉE LIBRE
SANS RÉSERVATION**

Rendez-vous un quart d'heure avant le début de chaque

Mots en scène!



17h20/18h05

Souvenirs d'un libraire

[MÉMOIRES - TOUS PUBLICS]

Jacques Plaine
Éditions du Cherche-midi.
Par le Collectif 7.

Histoires de livres, de libraires, mais aussi de personnages. Jacques Plaine raconte Saint-Étienne mieux que personne.





Plongez dans la rentrée littéraire !

Vos débats et rencontres 2015 mixent grande Histoire, fictions, ouvrages savants et illustrés. La rentrée littéraire est à Saint-Étienne, venez la découvrir avec ses principaux auteurs.

VENDREDI 16 OCTOBRE



16h/17h

Vivre la Guerre
Salle Aristide Briand - Hôtel de Ville

Avec Joseph Farnel, Charles Bottarelli et Florence Roche.
Médiation : Iris Petit, Rencontres des Médiathèques.
Faits de guerre à Paris ou en région, magistralement traités.

17h/18h30

L'Âge d'or

La Grande Librairie - place de l'Hôtel de Ville
Avec Matthieu Cruciani (Compagnie The Party), Lorine Vanel (La Comédie), Thomas Romanello (Espace Boris Vian) Elsa Imbert (auteure de l'ouvrage *L'Âge d'or*) et les amateurs qui ont travaillé sur le spectacle.
Médiation : Philippe Chastel, Espace Boris Vian.
Les générations diverses ont le temps pour point commun et en témoignent.

17h/18h

Polars en Loire et Haute Loire

Salle Aristide Briand - Hôtel de Ville
Avec Gilles Calamand, Françoise Chapelon et Pascale Blazy. Médiation : Daniel Fattore. Sur notre territoire se déroulent des aventures incroyables...
La littérature en apporte le témoignage.

14h30/16h

Philippe Ug

Auditorium de l'École d'Architecture
Conférence de Philippe Ug.

L'auteur de merveilleux livres pop-up évoque sa technique et sa philosophie.

18h30

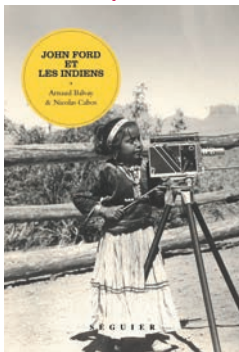
Apéro Gueuloir

L'Estrade - La Comédie de Saint-Étienne
Avec Chloé Delaume, auteur de *Alienare*, éditions du Seuil.

20h

Le Convoi des braves

Cinémathèque de Saint-Étienne



Projection du film de John Ford (USA, 1949, 1h26) avec Harry Casey Jr. et Francis Ford, suivie d'une rencontre avec Arnaud Balvay et Nicolas Cabos, auteurs de *John Ford et les Indiens* (éditions Segquier).

En 1879, un groupe de Mormons, commandé par Travis Blue et Sandy Owens, deux marchands de chevaux rencontrés par hasard, se dirige vers l'Utah pour y fonder un village.

SAMEDI 17 OCTOBRE

10h30/11h30

Le bonheur rend-il malheureux ?

La Grande Librairie - place de l'Hôtel de Ville



Wilhelm Schmid

Avec Wilhelm Schmid et Olivier Poivre d'Arvor.
Médiation : Joachim Umlauf, Directeur du Goethe Institut Lyon.

Dans son livre best-seller en Allemagne, Wilhelm Schmid démontre que le bien être n'est pas exactement le bonheur.

10h30/11h30

Lecture et Handicap

Salle des Mariages Lambertson - Hôtel de Ville
Avec Christine Egaud, Michèle Marechet, Valérie Maurin Dulac, Carole Olle, Véronique Vivert.
Médiation : Anne Bois, directrice des programmes de RCF.

Table ronde autour du livre, de la lecture et de ses difficultés.

11h30/12h30

Culture et entreprise

La Grande Librairie - place de l'Hôtel de Ville
Avec Gaël Perdriau, Maire de Saint-Étienne et Président de Saint-Étienne Métropole et Alain Berthéas, Président de Sigvaris.
Médiation : Club de la Presse de Saint-Étienne.

La culture industrielle sur le territoire est pérenne et surtout pleine d'avenir. Réflexions, anticipations, échanges.

11h30/12h30

Les chansons ont des chagrins d'amour en général

Salle Aristide Briand - Hôtel de Ville



Guy Carlier

Avec Zeina Abirached, Michka Assayas, Guy Carlier, Philippe Gonin et Fabien Lecœuvre.
Médiation : Martine Goubatian, Club de la Presse de Saint-Étienne.
Une chanson dit l'air du temps. Elle est intime et collective à la fois.

11h30/12h30

Le voyage en Arménie

Salle des Mariages Lambertson - Hôtel de Ville

Avec Antoine Agoudjian, Thomas Azuélou, Hervé Tabonnet et Raffi H. Krikorian.
Médiation : Jacques Terzian.

Pour le centenaire du génocide arménien en 2015, écrivains et artistes font le voyage en Arménie historique et retrouvent un livre de souvenirs et d'avenir.



13h30/14h30

Le Monothéisme : avancée ou tragédie ?
Salle des Mariages Lambertton
Hôtel de Ville

Conférence de Jean-François Kahn.
Un homme de presse livre ses réflexions sur notre temps.

13h30/15h

L'appel à la transmission
Salle Aristide Briand - Hôtel de Ville



Tobie Nathan

Avec Hafid Aggoune, Corinne Atlas, Christophe Carrière, Aldo Naouri, Tobie Nathan et Léa Wiazemsky.

Médiation : Jean-Antoine Loiseau.

Pour certains auteurs, la transmission est une nécessité vitale.

14h/16h

Le propre de l'Homme
L'homme, l'animal, la machine

Auditorium de l'École d'Architecture

Débat proposé par l'association philosophique Aussitôt Dit.

Avec Jean-Gabriel Ganascia, Jean-Michel Besnier, Bernard Victorri et Georges Chapouthier.
Médiation : Christine Berton, CCSTI la Rotonde.

Observations scientifiques et inventions techniques semblent mettre à mal la différence radicale de l'humanité face aux animaux et aux machines.

Quelles seraient les répercussions de ces données pour l'avenir de l'espèce et des sociétés ?

14h30

Étoile sans lumière
Cinémathèque
de Saint-Étienne

Projection du film de Marcel Blisten (France, 1945, 1h25) avec Edith Piaf, Mila Parely, Mady Berry, Serge Reggiani et Yves Montand, suivie d'une rencontre avec Bernard Lonjon, auteur du livre *Piaf et Cocteau* (éditions L'Archipel).

Médiation : Philippe Léonard, Cinémathèque de Saint-Étienne.

Une grande vedette du cinéma muet se fait doubler par sa domestique à l'arrivée du cinéma parlant.



14h45/16h

Un tour d'histoire à vélo



Salle des Mariages Lambertton
Hôtel de Ville

Avec Jacques Plaine et Jean-Paul Vespini.
Médiation : Claude Bussy, Lire à Saint-Étienne.

Hauts faits de la petite Reine, de l'épopée de Gino Bartoli dit Gino le Juste aux fables vraies du Tour de France.

16h/17h15

Toute la poésie du monde

Salle des Mariages Lambertton
Hôtel de Ville

Avec Frédéric Pajak et Emmanuelle Pagano.
Médiation : Philippe Georjon, Médiathèques de Saint-Étienne.

Deux grands stylistes ouvrent leurs univers littéraires et poétiques. Tous deux créent leur périmètre créatif : il est immense.



16h/17h30

Chauvet-Pont d'Arc :
L'art des origines révélé par la 3D
Auditorium de l'École d'Architecture

Conférence richement illustrée proposée par le journaliste scientifique Pedro Lima.

Bond dans le temps de 36 000 ans ! Des artistes de la période aurignacienne, les parois d'une cavité située en Ardèche, des centaines de figures animales : rhinocéros, bisons, félins, mammouths, premiers dessins de l'humanité... Le relevé en 3D de cette cavité permet de révéler son incroyable beauté.

16h30/17h45

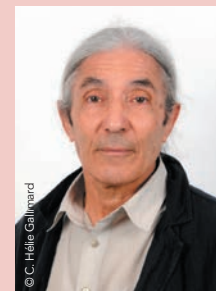
Orwell now

La Grande Librairie - place de l'Hôtel de Ville

Avec Claro, DOA, François-Guillaume Lorrain, Jean-Michel Ribes (sous réserve) et Boualem Sansal.
Médiation : Julie Malaure, Le Point.



Jean-Michel Ribes



Boualem Sansal

Lorsque la littérature écrit ce qui ne se dit pas ailleurs, elle est à sa juste place. En 2015, elle occupe un point de vue sur le monde qu'elle est la seule à pouvoir négocier aussi librement.



16h30/17h45

Se saisir du réel
Salle Aristide Briand
Hôtel de Ville

Avec Jeanne Benameur, Sorj Chalandon, Gérard Davet, Fabrice Loi, Fabrice Lhomme, Estelle Nollet et Olivier Weber.

Médiation : Jean-Antoine Loiseau.

Lorsque la littérature s'empare du réel, à la force de la fiction ou de l'investigation, le roman en sort grandi.

17h30/18h30

Architectes au premier plan

Auditorium de l'École Nationale Supérieure d'Architecture de Saint-Étienne

Avec François Chaslinet et Alexandre Chemetoff.
Médiation : Florence Barnola, Le Petit Bulletin.

Deux architectes, Le Corbusier et Chemetoff, se sont confrontés aux paysages de la Loire. François Chaslin révèle Le Corbusier. Alexandre Chemetoff lui répond.

17h45/19h

Être ou ne pas être dans la télé

La Grande Librairie - place de l'Hôtel de Ville

Avec Bruno Masure, Éric Naulleau et Jessica Nelson.

Médiation : Claude Bussy, Lire à Saint-Étienne.



Jessica Nelson



Qu'est-ce que signifie devenir un personnage télévisuel ? La télévision est-elle toujours culte et romanesque ? Les chroniqueurs sont-ils des personnages de séries malgré eux ?

17h45/19h

Fuir le bonheur de peur qu'il ne se sauve

Salle Aristide Briand
Hôtel de Ville.

Avec Sylvie Le Bihan, Lionel Bourg, Diane Brasseur et Patrick Poivre d'Arvor.

Médiation : Jean-Antoine Loiseau.

Aller au bout de la passion pour se retrouver soi-même.



Sylvie Le Bihan

18h30

Apéro Gueuloir

L'Estrade - La Comédie de Saint-Étienne

Avec Jean-Michel Ribes, auteur de *Mille et un morceaux*, éditions L'Iconoclaste.

Animé par Arnaud Meunier.

20h

Mise en Usine

L'Usine - La Comédie de Saint-Étienne

Textes et mise en espace d'Aristide Tarnagda (Burkina Faso) avec les élèves-comédiens de la promotion 27 de l'École de La Comédie et des artistes du laboratoire ELAN Récréâtrales.

DIMANCHE
18 OCTOBRE

10h30/11h30

Vivent les amoureux des lettres

La Grande Librairie - place de l'Hôtel de Ville

Avec Jean-Luc Bayard, Bruno Cras, Pascal Fioretto et Antonio Moresco.

Médiation : Hélène Ouali-Séon et Philippe Georjon, Médiathèques de Saint-Étienne.

Ils lisent à tour de bras, ils tweetent, ils condensent, ils chroniquent. Moralistes d'aujourd'hui ?

10h30/11h30

La saga des grands aventuriers

Salle Aristide Briand Hôtel de Ville

Avec Laurent Joffrin, Antoine de Meaux, Clémentine Portier-Kaltenbach et Dominique de Saint-Pern.

Médiation : François Marin, Médiathèques de Saint-Étienne.

Le Forez en pleine Révolution, Napoléon ou Karen Blixen sont de grands modèles romanesques.



Clémentine Portier-Kaltenbach

11h30/12h30

Vies de châteaux, décors de romans

La Grande Librairie - place de l'Hôtel de Ville

Avec Janine Boissard, Madeleine Chapsal, Régis Descot, Fouad Laroui.

Médiation : François Marin, Médiathèques de Saint-Étienne.

Comment les romanciers font-ils pour que le lecteur se sente chez lui dans leurs livres ?



11h30/12h30

Opéras Rocks

Salle Aristide Briand - Hôtel de Ville

Avec Jérôme Attal, Alain Duault, Philippe Gonin, Pat Milesi, Éric Naulleau.

Médiation : Jean-Antoine Loiseau.



Piaf, Cocteau, la Callas, Parker... La passion lyrique engendre des figures tutélaires, icônes et stars, "bigger than Life".



Éric Naulleau

13h30/14h45

Un monde infini ?

Salle Aristide Briand - Hôtel de Ville

Avec Christophe Galfard, Edgar Morin, Pascal Picq, François Rollin, François Tavoillot et Sylvie Vauclair. Médiation : Julie Malaure, Le Point.



Christophe Galfard



François Rollin

Astrophysiciens, philosophes, paléontologues se passionnent pour le vivant et tel Edgar Morin, bâtissent leur propre Méthode de compréhension du monde.

13h30/14h45

Le plaisir de la peur

La Grande Librairie Place de l'Hôtel de Ville

Avec Jean-Marc Bloch, Jean-Christophe Chauzy et Nicolas Lebe.

Médiation : Jean-Antoine Loiseau.



Les polars, récits ou BD, sont cruels. Pourtant, ils nous rassurent car ils sont terriblement humains.

14h30

Parole de Fralib

Théâtre René Lesage - La Comédie de Saint-Étienne

Avec Philippe Durand.

14h45/16h15

La culture du football

La Grande Librairie Place de l'Hôtel de Ville

Avec Emmanuel Petit, Bernard Lions, Hafid Aggoune, Philippe Gastal et Éric Naulleau.

Médiation : Polo Breitner.



Quels sont les lendemains du football à la veille de l'Euro ?

14h45/16h15

L'histoire veille sur nous

Salle Aristide Briand - Hôtel de Ville

Avec Maud Begon, Yasmina Khadra, Carole Martinez, Gaëlle Nohant et Jean-Noël Liaut.

Médiation : Mohammed Aissaoui, Le Figaro.



Yasmina Khadra



Carole Martinez

Les romanciers plongent avec délice dans la peau de personnages historiques et démontrent leur modernité.

16h15-17h30

Allons au cinéma, ouvrons un livre

Salle Aristide Briand - Hôtel de Ville

Avec Maryline Desbiolles, Hédi Kaddour et Jean-Luc Seigle. Médiation : Philippe Léonard, Cinémathèque de Saint-Étienne.

La littérature entretient avec le cinéma des relations d'amour et d'inspirations mêlés. Héroïnes hollywoodiennes, grands réalisateurs et auteurs de musique de film s'y croisent.

**VENDREDI 16, SAMEDI 17
ET DIMANCHE 18
OCTOBRE À 12H30**

Pages blanches

Dramaturgies africaines actuelles

L'Estrade - La Comédie de Saint-Étienne

Rencontres-lectures animées par les élèves-comédiens de la promotion 28 de l'École de La Comédie sous la direction d'Eva Doumbia. Avec successivement : David Minor Ilunga (Rep.Dem Congo), Dieudonné Niangouna (Rep.Dem Congo), Léonora Miano (Cameroun) et Hakim Bah (Guinée).

La Fête du Livre en 2020 ?

.....

La Fête du Livre de Saint-Étienne réinvente la scénographie, le design des espaces et des mobiliers des Fêtes et Salons dédiés au livre et à la lecture. En collaboration avec l'École Supérieure d'art et de design de Saint-Étienne (ESADSE) mais aussi les industriels du territoire, les auteurs, éditeurs, libraires et concepteurs numériques élaborent ensemble un nouveau modèle de **Salon du Livre Design by Saint-Étienne** en confrontant leurs réflexions au cours d'une conférence et d'une exposition dédiée.

REDESIGN-MOI un salon

Vendredi 16 octobre - 14h30/17h
Auditorium Cité du Design

Avec Gaël Perdriau, Maire de Saint-Étienne, Marc Chassaubéné, Adjoint aux Affaires Culturelles, Olivier Barbé, Directeur général de la Communication de Saint-Étienne, Chloé Delaume, auteur, Yann Fabès, Directeur de l'ESADSE, Anissa Naama, éditions Michel Lafont, Philippe Reymondier, Loire Offset Titoulet, et Éric Petrotto, 1D Touch.
Médiation : Isabelle Rabineau, Commissaire général de la Fête du Livre.

Auteurs, étudiants et designers, élus et éditeurs **questionnent l'avenir des manifestations littéraires** lors de la 30^e édition de la Fête du Livre de Saint-Étienne.



Lire Aujourd'hui

**Du 16 au
18 octobre**
aux horaires d'ouverture
de la Fête du Livre

LA GRAINETERIE
2 RUE FRANCIS GARNIER

L'exposition **Lire aujourd'hui** présente des projets d'étudiants de l'École Supérieure d'art et de design de Saint-Étienne dans le cadre de la Fête du Livre et du **projet Redesign-moi un salon**.

En partageant leurs visions de ce que pourrait-être la lecture de nos jours, ils nous amènent à découvrir de nouvelles façon de percevoir le monde de l'édition et du graphisme en général, à travers des projets de vidéo, de photo, d'édition, d'affiche, d'installations et d'objet.

Devinez qui vient déjeuner à la Fête du Livre ?

.....

4^{es} rencontres du livre gastronomique
et du design culinaire

PIERRE GAGNAIRE, un artiste du goût

Samedi 17 octobre - 10h/12h
Amphithéâtre - Siège Casino

Avec Pierre Gagnaire, Daniel Benoin, Bruno Montcoudiol, Pascal Picq, Patrick Poivre d'Arvor, Guillaume Long, Éric Naulleau et Gabriel Ladavière (sous réserve).
Médiation : Martine Goubatian, La Tribune Le Progrès et Loïc Ballet, France TV.

**LES RENCONTRES PRIVILÉGIENT LES LIENS ENTRE UN CHEF,
UN DESIGNER ET LE TERRITOIRE STÉPHANOIS.**

Pour les 30 ans de la Fête du Livre, elles anticipent l'avenir mais s'inspirent aussi du passé en conviant paléontologues, scientifiques, écrivains réunis en amitié avec le Chef.



Pierre Gagnaire

Pascal Picq

À découvrir dans *Le carré numérique*

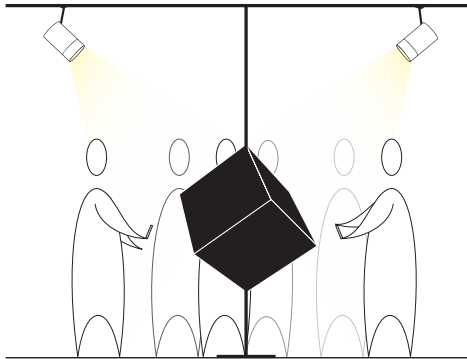
Le Carré numérique invite le public curieux d'écriture et de lecture à s'initier aux nouveaux outils numériques pour accompagner les livres. Le Carré Numérique de la Fête du Livre fait honneur au label Design Tech attribué en juin 2015 à la Ville de Saint-Étienne.

Réserve déboussolée

Grâce à l'application **Réserve déboussolée** développée par la start up stéphanoise **1D Touch**, vivez la Fête du Livre en "réalité augmentée".

À l'aide de votre smartphone, repérez les "Capsules Créatives" disséminées dans la Fête : elles vous offriront un regard décalé sur les univers des livres en vous offrant un extrait audio et une bande musicale.

À tester absolument !



Ne pas déranger la Liseuse

Vivez la nouvelle version de la tablette/liseuse **Kobo** sur le stand de la **FNAC**.

Le blog Fan de Foot

L'AS Saint-Étienne, le Musée des Verts et la Fête du Livre invitent petits et grands à partager leur amour du football en racontant leurs souvenirs et anecdotes sur tablettes. Les témoignages recueillis sur **saint-etienne.fr** seront publiés dans un livre collector à l'horizon de l'Euro 2016.

Qui a refroidi Lemaure ?

Cette exposition interactive propose d'entrer dans un polar.

À la frontière entre littérature, bande dessinée, jeu vidéo, le visiteur devient l'inspecteur stagiaire chargé de résoudre une enquête criminelle et de découvrir l'assassin de Monsieur Lemaure.

Muni d'une tablette, le visiteur suit un itinéraire grâce à de nombreux procédés interactifs...



Photomaton et dédicace connectés

Le Carré Numérique vous convie à des **dédicaces innovantes** en présence d'auteurs prestigieux de la 30^e Fête du Livre grâce à un photomaton connecté : partagez un selfie littéraire sur les réseaux sociaux via **#FDLsaintetienne** puis conservez-le sur papier...

Une manière contemporaine de réinventer l'expérience de la dédicace et de l'autographe.

Programme des dédicaces

Samedi 17 octobre

11h : Jacques Plaine
14h : Gaëlle Nohant
16h : Christophe Carrière
18h : Guy Carlier

Dimanche 18 octobre

11h : Patrick Poivre d'Arvor
13h : Emmanuel Petit
15h : Éric Naulleau
16h30 : Agnès Martin-Lugand

Lecteurs.com

Orange vous fait découvrir son site **lecteurs.com** et invite petits et grands à tester ses applications et autres innovations.

À DÉCOUVRIR AUSSI :

L'auteure **Chloé Delaume**, présentera une fiction révolutionnaire *Alienare* (éditions du Seuil) sous forme d'application,

Le Petit Futé via ses applications Création de Cartes Postales et Book On Demand,

STEMP Magazine, ses unes littéraires et sa table interactive,

La Tribune Le Progrès et 30 ans de covers de la Fête du Livre,

Tweet Wall, Application Saint-Étienne 360°...



Cahier de dessin animé

CE CAHIER DE COLORIAGE SE TRANSFORME EN DESSIN ANIMÉ VIA L'APPLICATION BLINK BOOK

Je colorie, je prends en photo, et soudain le dessin s'anime... ce procédé simple et astucieux est un cahier de dessin animé.

Pour tous ceux qui ont toujours rêvé de donner vie à leurs coups de crayons.

Les enfants en resteront bouche bée !

Magique !



Les pages des petits lecteurs !

L'anniversaire de la Fête du Livre est d'abord celui des lecteurs apprentis, ceux qui découvrent, émerveillés, l'univers des mots et la richesse des imaginaires.

Ils ont 3 ans et croient à toutes les histoires extraordinaires. Pour eux, 30 ans c'est si vieux déjà !

L'Art de l'origami

Samedi 10h/12h30 et 14h/18h30
Dimanche 10h/12h30 et 14h/17h30

ESPACE JEUNESSE - PLACE JACQUARD



Animés par Kevin Briez, origamiste.

L'origami permet de réaliser, à l'aide d'une simple feuille de papier, toutes sortes de modèles, pliant à loisir fleurs graciles, dragons féroces, avions supersoniques.

Les visiteurs apprennent un pliage, lors de sessions de vingt minutes. Chacun choisit de progresser avec un nouveau modèle ou de repartir avec sa création. Une fenêtre ouverte sur l'imagination.

Coloriage géant

Aux heures d'ouverture de la Fête du Livre

ESPACE JEUNESSE - PLACE JACQUARD

Petits et grands, seul ou à plusieurs, venez déposer votre touche personnelle sur une œuvre d'art géante et collective !

La clinique du doudou

Samedi et dimanche
10h/12h et 14h/17h

AMICALE LAÏQUE CHAPELON - PLACE JACQUARD

Si ton doudou est mal en point, qu'il lui manque un œil, que son nez est tout cassé, que son pyjama est déchiré... emmène-le sans tarder à la Clinique du Doudou.

Des infirmières couturières bénévoles lui donneront une seconde jeunesse.

Possibilité de créer soi-même un doudou.
Animations et expositions à découvrir.



Biblio connection

Vendredi 9h/11h30
Samedi 13h30/16h30
Dimanche 10h/12h

ESPACE JEUNESSE - PLACE JACQUARD

Destinée à tous les jeunes lecteurs qu'ils soient initiés, débutants, éprouvant des difficultés ou en situation de handicap, la Biblio connection est une bibliothèque interactive qui permet de découvrir la lecture de façon ludique et collective.

Les livres numérisés sont projetés en grand format, un capteur de mouvement permet de naviguer dans l'application. À l'ère du numérique, cette application permet aux lecteurs de porter un autre regard sur la lecture et d'ouvrir par la suite leurs livres sans réticence.

Ouvert à tous sans inscription

Audio, audio-description, langue des signes et langage.

Facile à lire et à comprendre.



Décompotypo

Samedi : 4 ateliers
à 10h15 - 11h30 - 15h - 16h15
Dimanche : 5 ateliers
à 10h15 - 11h30 - 15h - 16h15 - 17h15

PLACE JACQUARD



Ateliers proposés par la Cité du design.

L'animation Décompotypo imaginée par la designer Leah Mould propose aux enfants de découvrir l'anatomie d'une police de caractère nommée DIN.

Comment se forme chaque signe ? Comment créer l'uniformité au sein d'une typographie ? Enrichie par la lecture de livres jeunesse, l'animation propose de découvrir le design graphique en s'amusant !

Atelier d'une heure sur inscription
garance.damart@saint-etienne.fr

Pyjama party

Vendredi 16 octobre à 18h30

MAGIC MIRRORS LA GAYOLA - PLACE JEAN-JAURÈS

Animée par les Ateliers de la Rue Raisin. Ogres, trolls, sorcières et autres monstres : des contes et des chants horriblement délicieux. À faire frissonner de plaisir.

Spectacle contes et chants pour enfants
à partir de 6 ans - durée 1h



Fête du Livre

LES OFF 2015



Les OFF de la Fête du Livre 2015 se créent pour son édition anniversaire et offrent des événements, conférences, rencontres ou expositions organisés par les acteurs associatifs et culturels ainsi que les commerçants de la Ville.

Vous serez charmés par leurs déclarations d'amour à la lecture et à l'écriture. Découvrez la programmation complète des OFF sur fdl.saint-etienne.fr et visitez-les au gré de vos déambulations urbaines.

Amicale Laïque de Tardy

86 rue Vaillant Couturier
le OFF des Amicales

Arthotèque Le Lac

62 bis rue Henri Dechaud
le OFF du Livre d'artiste

Ateliers du Coin

11 rue Roger Salengro
le OFF des esprits créatifs

Bar de Lyon

1 rue Elise Gervais
le OFF des amateurs de musique et de chanson

Bar Midi-Minuit

14 place Jean Jaurès
le OFF des gags

Café des Jardins

9 place Jean-Jaurès
le OFF des scientifiques

Café Remue-Méninges

59 rue Désirée Claude
le OFF des cafés littéraires

Centre Commercial Dorian

22 rue Brossard
le OFF des coups de cœur des lecteurs

Cinéma Le Méliès

10 place Jean Jaurès
le OFF de la BD et du cinéma

Comité de la Loire pour l'UNICEF

17 rue Sainte Catherine
le OFF associatif

Espace Boris Vian

3 rue Jean-Claude Tissot
le OFF de toutes les générations

Galerie Berthéas Les Tournesols

1 place Maxime Gorki
le OFF des artistes

Galerie Le Realgar

23 rue Blanqui
le OFF des peintres et poètes

Galerie Rêves d'Afrique

29 rue Paul Bert
le OFF des lectures

La Graineterie

2 rue Francis Garnier
le OFF Redesign-moi un salon (voir page 18)

Le Mixeur

5 rue Javelin Pagnon
le OFF du design et de l'innovation

Librairie Les Croquelinottes

23 rue de la résistance
le OFF des libraires jeunesse

Maison de Quartier de Côte Chaude

2 rue Noël Blacet
le OFF des quartiers

Mémorial de la Résistance et de la Déportation

9 rue du Théâtre
le OFF des férus d'Histoire

Nouveau Théâtre de Beaulieu

28 boulevard de la Palle
le OFF des dîners littéraires

Résidence universitaire Cotonne

17 Boulevard Raoul Duval
Cafétéria Tréfilerie
31 bis rue du onze novembre
le OFF des étudiants

Théâtre Le Verso

61 rue de la Richelandière
le OFF des spectacles

Les festivités

C'est la Fête ! Tout au long de son édition anniversaire, la Fête du Livre vous invite à fêter 30 ans d'amour des livres et de la culture.



Top départ

CHACQUE MATIN, 3 COUPS RÉSONNERONT EN CENTRE VILLE POUR LANCER L'ÉDITION ANNIVERSAIRE DE LA FÊTE DU LIVRE. VENDREDI À 9H / SAMEDI ET DIMANCHE À 10H.

Votre itinéraire festif à la Fête du Livre

INAUGUREZ LA FÊTE ENTRE AMOUREUX DES LIVRES

Samedi 17 octobre à 9h

Concert de jazz proposé par Pat Miles.
Rafraîchissement et petite collation.

PLONGEZ DANS L'ÉCRITURE !

Samedi et dimanche 14h/17h

Salle 119 - Hôtel de Ville

Ateliers d'écriture proposés par Véronique Guillaume, Les Ateliers de la Rue Raisin.

Ateliers sur inscription :

garance.damart@saint-etienne.fr

REVIVEZ 30 ANS DE FÊTES DU LIVRE À SAINT-ÉTIENNE

Aux horaires d'ouverture de la Fête du Livre

Hall de l'Hôtel de Ville

Empruntez les marches de l'Hôtel de Ville recouvertes d'un tapis rouge, et découvrez

l'exposition exceptionnelle organisée en l'honneur des 30 ans de la Fête du Livre.

Vous y trouverez des objets cultes, toutes les affiches de l'événement, des correspondances d'auteurs et photographies inédites.

SUIVEZ LA RUE PRAIRE EN FÊTE

Aux horaires d'ouverture de la Fête du Livre



© Ville de Saint-Étienne

Retrouvez la rue Praire devenue le coffre à jouets géant que vous adorez.

TRAVERSEZ L'HÔTEL DE VILLE

Aux horaires d'ouverture de la Fête du Livre

Patio et terrasses du Carillon de l'Hôtel de Ville

Rendez-vous au Patio de l'Hôtel de Ville où lectures et concerts vous seront offerts tandis qu'à deux pas les Rencontres des Médiathèques (salle des Mariages Lambertson) vous mettront en appétit de littérature.

Revenez à La Gayola pour Les Mots en scène en sortant par les terrasses du Carillon de l'Hôtel de Ville où l'Euro 2016 de football sera célébré en BD, roman et jeux.

Retrouvez le programme complet sur

fdl.saint-etienne.fr

SWINGUEZ AVEC ISAAC'S MOOD



Vendredi 16 octobre à 21h

Magic Mirrors La Gayola - place Jean-Jaurès

En partenariat avec l'association Gaga Jazz. Isaac's

Mood invente le Jazz Funk Groove Afro Rock Power Trio, nourri aux sons des sixties jusqu'aux musiques du troisième millénaire.

ROCKEZ AVEC DIZZY STICKS

Samedi 17 octobre à 21h

Magic Mirrors La Gayola - place Jean-Jaurès



Rendez-vous avec de jeunes musiciens pour un concert qui allie fraîcheur et énergie dans un "classic rock" des plus efficaces.

Fête du Livre

Les Prix littéraires



30 Fête du Livre

DE SAINT-ÉTIENNE

Les partenaires

GRAND PRIX DE LA VILLE DE SAINT-ÉTIENNE

DOTATION : 10 000 €

Le Grand Prix du livre de la Ville récompense une œuvre douée de créativité et d'originalité.

Lauréat 2014 :

Lydie Salvayre, *Pas Pleurer*, ed. Le Seuil

PRIX BANDE DESSINÉE STAS VILLE DE SAINT-ÉTIENNE

DOTATION : 5 000 €

En partenariat avec la STAS - Transports urbains Saint-Étienne métropole

Le grand prix de la Bande dessinée STAS Ville de Saint-Étienne récompense un talent incarné par la créativité du scénario et l'originalité du traitement illustratif.

Lauréat 2014 :

Riad Sattouf, *L'Arabe du futur*, ed. Allary

PRIX LITTÉRAIRE JEUNESSE VILLE DE SAINT-ÉTIENNE

DOTATION : 2 000 €

Prix décerné par les lecteurs de 5 classes de CM1 et CM2 de l'agglomération stéphanoise.

Lauréat 2014 :

Joris Chamblain et Aurélie Neyret, *Les Carnets de cerise*, ed. Soleil

COUP DE CŒUR DE L'ESSAI DU POINT

Dans le cadre du partenariat entre la Ville de Saint-Étienne et l'hebdomadaire Le Point, la rédaction remettra son coup de cœur à un essai paru dans l'année.

Lauréat 2014 :

Alain Corbin, *Les filles de rêves*, ed. Fayard

PRIX CLAUDE FAURIEL

Le prix Claude Fauriel est destiné à un auteur ligérien ou un ouvrage littéraire centré sur notre région paru dans l'année. Il est financé par l'Association des anciens élèves du Lycée Claude Fauriel avec le soutien du Conseil général de la Loire.

Lauréat 2014 :

André Vant, *Le Cycle en région stéphanoise*, ed. FAGE

PRIX CHARLES EXBRAYAT

En hommage à l'auteur stéphanois Charles Exbrayat, disparu en 1989, ce prix récompense un roman policier.

Lauréat 2014 :

Ariane Bois, *Sans oublier*, ed. Belfond

PRIX LUCIEN NEUWIRTH LA TRIBUNE LE PROGRÈS FRANCE BLEU SAINT-ÉTIENNE LOIRE

En partenariat avec La Tribune Le Progrès et France Bleu Saint-Étienne Loire. Il récompense un auteur dont l'ouvrage a été publié par une Maison d'édition implantée sur le territoire.

Lauréat 2014 :

Béatrice Tracol, *Le Scieur du château*, ed. Faucoup

PRIX DE LA NOUVELLE CNOUS

En partenariat avec le Centre National des Œuvres Universitaires et Scolaires. Le Prix de la nouvelle est ouvert à tous les étudiants inscrits dans un établissement d'enseignement supérieur français.

En 2015, il est remis à Saint-Étienne à l'occasion de la 30^e Fête du Livre.

La Ville de Saint-Étienne remercie l'ensemble de ses partenaires :



La Fête du Livre de Saint-Étienne remercie tous ses publics et ses partenaires, auteurs, éditeurs, attachés de presse, libraires, bouquinistes, associations, institutions culturelles et mécènes privés, bénévoles et tous les services de la Ville de Saint-Étienne qui accompagnent chaque année sa programmation et soutiennent son innovation. Tous ensemble concourent magistralement à l'apprentissage du livre et de la lecture.

CONTACTS ORGANISATION : Fête du Livre de Saint-Étienne

Isabelle Rabineau, *Commissaire général* | Sylvain Jacquemont, *Coordinateur général*
04 77 34 32 53 - fetedulivre@saint-etienne.fr

30

Fête du Livre

DE SAINT-ÉTIENNE

LES LIEUX À RETENIR

Place Dorian :

- Carré Numérique

Place de l'Hôtel de Ville :

- Grande Librairie
- Boutique Fête du Livre
- Espace Débats
- Chapiteau RCF Radio Lire à Saint-Étienne

Hôtel de Ville :

- Hall d'accueil
- Salles : Aristide Briand, Lambertson (salle des mariages), Albert Lebrun et 119
- Espace International
- Patio
- Terrasses du Carillon
- Kiosque Cross Booking

Place Jean Jaurès :

- Magic Mirrors "La Gayola"
- Les Mots en scène
- Espace dédicaces
- Les Mots en scène
- Village des Bouquinistes
- Village des Associations
- Kiosque à Musique Massenet

Place Jacquard :

- Espace Jeunesse
- Boutique Fête du Livre
- Ateliers Décompotyop
- Coloriage géant et espace coloriage
- Biblio Connection
- Amicale Laïque Chapelon
- Kiosque Cross Booking
- Auditorium de l'École Nationale Supérieure d'Architecture de Saint-Étienne

MAIS AUSSI...

Auditorium Siège Groupe Casino

1 Esplanade de France

Auditorium Cité du design

3 rue Javelin Pagnon

La Comédie de Saint-Étienne

L'Estrade - L'Usine
Théâtre Jean Dasté
7 Avenue Émile Loubet

Médiathèques et Cinéma-thèque municipales de Saint-Étienne

20-24 rue Jo Gouttebargé

Place du Peuple

Kiosque Cross Booking

Ville de Saint-Étienne
Hôtel de ville - BP 503
42007 Saint-Étienne

Tél. 04 77 48 77 48
Fax 04 77 48 67 13
fdl.saint-etienne.fr

ville de
Saint-Étienne